REPUBLICA DEL ECUADOR
SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

FORMULARIO DE ESTADOS FINANCIEROS

Form. 0001

AÑO: 1.980

Denominación de la compañía según sus estatutos:	SIGLAS	Registro Unico de Contribuyentes No.	No. EXPEDIENTE
REFRIGERACION Y REPUESTOS DEL ECUADOR S. A.	REFRISA	1790037231001	1687-73

PRINCIPAL	Ciudad	Calle y No.	Teléfono:	Casilla	Cable
	Guayaquil	Junín 446	301444	7468	
SUCURSALES					

Período del Balance:
De: 1º de Enero de 19 80 ; Al 31 de Diciembre de 19 80

NOMINA DE ADMINISTRADORES Y COMISARIOS DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES
(Que se hallan actualmente en ejercicio)

	NOMBRES	C.I.O. PASAPORTE S	NACIONALIDAD
1.– ADMINISTRADORES: Presidente:	RALPH CANE	958834	Argentina
Vicepresidente:			
Gerente (s)	LUIS A. JERVIS ARCILA	17-01964916	Ecuatoriana
Directores o vocales principales:			
Director o vocales suplentes:			
2.– COMISARIOS: Principal			
Suplente			
3.– COMITE DE VIGILANCIA			

CLASE DE ANALISIS SUMA ARCHIVO

EJEMPLAR PARA LA SUPERINTENDENCIA

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS
Intendencia de Inspección y Análisis
Jefe Anónimas

DATOS DEL (O DE LOS) REPRESENTANTE (S) LEGAL (ES)

Nombre (s). LUIS A. JERVIS ARCILA Nacionalidad Ecuatoriana

Cargo (s) Gerente

Fecha del nombramiento Período

COMPAÑIAS EXTRANJERAS DOMICILIADAS EN EL ECUADOR

REPRESENTANTE (S) PERMANENTE (S) EN EL ECUADOR

Nombre (s) _____ Nacionalidad _____

Cargo (s) o designación (es) _____ Carnet de domiciliación No. _____

LA CONTABILIDAD ESTA A CARGO DE:

José Bohórquez Arrieta	Ecuatoriana	Denominación de la persona jurídica:
Nombres y apellidos (persona natural)	Nacionalidad	Dirección: Cdla Atarazana, Bloque 2 Dpto. 201

OTRAS INFORMACIONES (A la fecha del balance)

La compañía está amparada por:

LEY DE FOMENTO: Industrial: ☐ Agropecuario ☐ ; Turístico ☐ ; Otra ☐ Clasificación: _____

ACUERDO INTERMINISTERIAL No. _____ Fecha: _____

AFILIACION A LA CAMARA DE: COMERCIO DE GUAYAQUIL No. 00807325

Recibido hoy día 1 JUN. 1981 de _____ de 19____ a las ____

de la _____ con _____ anexos constantes en _____

Fojas útiles.- CERTIFICO.

EL SECRETARIO

REPUBLICA DEL ECUADOR GUAYAQUIL

ESTADO DE SITUACION FINANCIERA AL .....DE .....DE .....198 .....

ACTIVO		CORRIENTE HASTA UN AÑO	NO CORRIENTE MAS DE UN AÑO	TOTALES	
10.00	DISPONIBLE:			427.640,39	10.00
10.01	Caja y bancos	427.640,39			
12.00	INVERSIONES			219.261,93	12.00
12.01	Depósitos previos Plazo Fijo	219.261,93			
12.02	Acciones				
12.03	Bonos, obligaciones, cédulas hipotecarias, otros				
12.04	Cuentas en participación				
14.00	DEUDORES			1'500.507,95	14.00
14.01	Cuentas por cobrar	1'317.289,55			
14.02	Obligaciones por cobrar	183.218,40			
14.03	Préstamos y anticipos a trabajadores y empleados				
14.04	Préstamos y anticipos a directores				
14.05	Préstamos y anticipos a accionistas o socios				
14.06	Accionistas o socios por acciones o participaciones suscritas no pagadas				
14.07	MENOS: provisión para incobrables				
16.00	INVENTARIOS			2'067.194,19	16.00
16.01	Productos terminados o mercaderías en almacén	~~1'839.811,46~~	1'886.110,56		
16.02	Productos en proceso				
16.03	Materias primas				
16.04	Suministros y materiales				
16.05	Repuestos y accesorios				
16.06	Mercaderías en tránsito 181.083,63	~~227.382,73~~			
16.07	MENOS: provisiones				
18.00	PAGOS ANTICIPADOS			237.466,94	18.00
18.01	Intereses	3.726,60			
18.02	Seguros, impuestos	222.600,52			
18.03	Otros	11.139,82			
19.00	OTROS ACTIVOS CORRIENTES (adjuntar detalle)				19.00
	A.- TOTAL ACTIVO CORRIENTE	4'452.071,40			
20.00	FIJO NO DEPRECIABLE				20.00
20.01	Terrenos				
20.02	Maquinarias y equipos en montaje				
20.03	Proyectos y construcciones en curso				
20.04	Otros no depreciables				

22.00	FIJO DEPRECIABLE	Valor de adquisición	Deprec. acumulada		1'194.200,10	22.00
22.01	Edificios					
22.02	Instalaciones en oficina	3.200,00	1.920,00	1.280,00		
22.03	Maquinarias y equipos	12.397,80	7.748,68	4.649,12		
22.04	Muebles y enseres	217.430,26	72.633,96	144.796,30		
22.05	Vehículos	1'254.720,00	285.444,94	969.275,06		
22.06	Otros (adjuntar detalle)	111.957,96	37.758,34	74.199,62		
24.00	INTANGIBLES	Valor de adquisición	Amortiz. acumulada			24.00
24.01	Patentes y marcas					
24.02	Otros					
26.00	PAGOS DIFERIDOS	Valor inicial	Amortiz. acumulada		32.844,90	26.00
26.01	Gastos de constitución	21.326,60	17.061,28	4.265,32		
26.02	Gastos de investigación y exploración					
26.03	Otros	38.399,40	9.819,82	28.579,58		
28.00	REVALORIZACIONES	Valor de reavalúo	Deprec. acumulada			28.00
28.01	Terrenos					
28.02	Edificios					
28.03	Maquinarias					
28.04	Otros (adjuntar detalle)					
30.00	OTROS ACTIVOS NO CORRIENTES (adjuntar detalle)					30.00
	B.- TOTAL ACTIVO NO CORRIENTE			1'227.045,00		
	TOTAL DEL ACTIVO (A + B)				5'679.116,40	

PASIVO		CORRIENTE HASTA UN AÑO	NO CORRIENTE MAS DE UN AÑO	TOTALES	
11.00	ACREEDORES			2'324.946,37	11.00
11.01	Proveedores en el país				
11.02	Proveedores en el exterior	334.588,40			
11.03	Bancos privados en el país				
11.04	Bancos privados en el exterior				
11.05	Otras instituciones financieras privadas				
11.06	Instituciones de crédito público				
11.07	Gastos por pagar	742.972,97			
11.08	Obligaciones emitidas (Art. 243 Ley de Cías.)				
11.09	Anticipos de clientes	1'247.385,00			
11.10	Dividendos a accionistas o socios				
13.00	DEUDAS FISCALES, IESS; y otras entidades públicas				13.00
15.00	PRESTAMOS DE ACCIONISTAS O SOCIOS		395.556,15	395.556,15	15.00
17.00	INGRESOS ANTICIPADOS				17.00
19.00	INGRESOS DIFERIDOS				19.00
21.00	DEPOSITOS POR CUENTAS EN PARTICIPACION				21.00
23.00	APORTES DE ACCIONISTAS O SOCIOS PARA CAPITALIZACIONES FUTURAS				23.00
25.00	OTRAS ASIGNACIONES DE LA CASA MATRIZ				25.00
26.00	OTROS PASIVOS (adjuntar detalle)				26.00
	TOTALES PASIVO CORRIENTE Y NO CORRIENTE	2'324.946,37	395.556,15	2'720.502,52	
	PATRIMONIO NE				
27.00	CAPITAL SOCIAL			1'500.000,00	27.00
27.01	Acciones o aportaciones de compañías nacionales				
27.02	Capital asignado a sucursales de compañías extranjeras				
27.03	MENOS: acciones propias readquiridas				
29.00	RESERVAS			847.722,05	29.00
29.01	Reserva legal (arts. 111 y 339 Ley de Cías.)		242.007,39		
29.02	Reserva estatutaria				
29.03	Reserva facultativa		605.714,66		
31.00	CAPITAL SUPERAVIT				31.00
31.01	Superávit proveniente de revalorizaciones de terrenos				
31.02	Superávit proveniente de ravalorizaciones de otros activos fijos				
31.03	Donaciones				
33.00	RESULTADOS			610.891,83	33.00
33.01	Utilidades acumuladas de ejercicios anteriores				
33.02	MENOS: Pérdidas de ejercicios anteriores				
33.03	Utilidades del ejercicio		610.891,83		
33.04	MENOS: Pérdidas del ejercicio				
	TOTAL PATRIMONIO NETO			2'958.613,88	
	TOTAL DEL PASIVO Y PATRIMONIO NETO			5'679.116,40	
	TOTAL DE CUENTAS DE ORDEN				

DISTRIBUCION DE UTILIDADES (Art. 120 y 273 Ley de Cías.)

Resuelta por la junta general de accionistas o socios de:.....

	A.- UTILIDADES		
10.10	De ejercicios anteriores (Cta. 33.01 del balance)		
10.20	Del presente ejercicio (Cta. 33.03 del balance)	610.891,83	
	SUMA DE UTILIDADES A DISTRIBUIRSE (10.10 + 10.20)	610.891,83	
	B.- DISTRIBUCION		
20.01	15°/o para trabajadores (Art. 96 del Código de Trabajo)		91.633,77
20.02	Amortización de pérdidas de ejercicios anteriores		
20.03	Reserva legal (Art. 111 y 339 Ley de Cías)		61.089,18
20.04	Reservas estatutarias		
20.05	Reservas facultativas		254.042,14
20.06	Asignaciones especiales		78.782,82
20.07	Reserva para readquisición de acciones propias		
20.08	Para dividendos a los accionistas en el país		
20.09	Para dividendos a los accionistas en el exterior		
20.10	Impuesto a la renta		125.343,92
20.11	Utilidades no distribuidas		
	TOTAL		610.891,83

ESTADO DE RESULTADOS

Correspondiente al período del 1º de Enero al 31 de Diciembre de 1.980

CONCEPTOS			
1000	INGRESOS OPERACIONALES POR VENTAS		4'288.553,93
1010	EN EL PAIS	4'288.553,93	
1012	AL EXTRANJERO		
2000	MERCADERIAS NO FABRICADAS POR LA COMPAÑIA (costo de ventas)		2'496.722,92
2010	Inventario inicial	2'174.396,40	
2011	Compras	2'208.437,08	
2012	Inventario final (menos)	1'886.110,56	
3000	MERCADERIAS FABRICADAS POR LA COMPAÑIA (costo de producción vendida)		
3010	Materias Primas		
3011	Inventario Inicial		
3012	Mas: Compras		
3013	Menos: Inventario Final		
3020	Mano de obra directa		
3030	Gastos de fabricación		
3031	Suministros y materiales		
3032	Mano de obra indirecta		
3033	Depreciación de activos fijos de producción		
3034	Agua, luz, teléfono		
3035	Seguros		
3036	Combustibles y lubricantes		
3037	Patentes, marcas, asistencia técnica y otros gastos por tecnología imputables como costos de fabricación		
3038	Mantenimiento y reparaciones		
3039	Otros gastos de fabricación (adjuntar detalle)		
3040	Inventario inicial de productos en proceso		
3041	Inventario final de productos en proceso (menos)		
3050	Inventario inicial de artículos terminados		
3051	Inventario final de artículos terminados (menos)		
3060	Otros costos de venta		
	UTILIDAD BRUTA		1'791.831,01
4000	GASTOS DE VENTAS		257.596,31
4010	Sueldos y jornales (no incluídos en costos)		
4011	Comisiones a empleados y particulares	136.015,41	
4012	Publicidad y propaganda		
4013	Depreciación de (Bienes Dpto. Ventas)		
4014	Otros	121.580,90	
5000	GASTOS ADMINISTRATIVOS		2'176.346,38
5010	Sueldos y jornales (no incluídos en costos)	872.250,00	
5011	Beneficios sociales, indemnizaciónes y otros de Ley (excepto 15o/o para trabajadores)	420.239,63	
5012	Agua, luz, teléfono (no incluídos en costos) , telex	152.038,65	
5013	Otras depreciaciones (no registradas en costos)	160.475,70	
5014	Amortización de intangibles y diferidos		
5015	Impuestos (excepto a la renta y adicionales)	30.681,67	
5016	Contribución a la Superintendencia de Compañías	3.963,86	
5017	Depreciación (Bienes Dpto. Administrativo)		
5018	Otros	536.696,87	
	UTILIDAD (PERDIDA) EN OPERACION		(642.111,68)
6000	OTROS INGRESOS		3'121.490,80
6010	Intereses devengados	29.059,79	
6011	Otros ingresos no operacionales	3'092.431,01	
7000	OTROS GASTOS		1'868.487,29
7010	Intereses pagados	34.733,33	
7011	Otros gastos financieros		
7012	Amortización de pérdidas		
7013	Otros no especificados	1'833.753,96	
	UTILIDAD ANTES DE PARTICIPARCION DE TRABAJADORES Y DE IMPUESTOS (pérdida)		610.891,83

Los infrascritos Gerente y Contador de la Compañía, a nombre de la cual presentamos esta información, certificamos que todo el contenido de este formulario es verídico, correcto y completo.

EL GERENTE (REPRESENTANTE LEGAL)

EL CONTADOR
Reg. No. 04266

Hemos revisado los estados Financiero y de Resultados y las demás informaciones que preceden y en nuestra opinión exponen razonablemente la situación de la Compañía y los resultados de sus operaciones durante el correspondiente ejercicio, de conformidad con los principios contables generalmente aceptados.

Comisario

Comisario

Lugar y fecha: Guayaquil, Mayo 7/81.

I.— VALOR DE LAS TRANSACCIONES DE BIENES Y SERVICIOS

(en sucres)

PERIODO: DE 1º de Enero a 31 de Diciembre de 198 0

	CONCEPTO	MERCADO NACIONAL	MERCADO EXTERNO	TOTAL
	I EGRESOS DEL EJERCICIO			
10.	COMPRAS O IMPORTACIONES CIF Y DONACIONES			
10.0	Materias primas			
10.1	Inventario de mercaderías	434.923,78	1'773.513,30	2'208.437,08
10.2	Terrenos			
10.3	Edificios			
10.4	Maquinaria y equipo			
10.5	Muebles y enseres			
10.6	Vehículos			
10.7	Otros activos fijos			
10.8	Primas de seguro			
10.9	Inversión en Acciones de Empresas			
10.10	Inversión en Bonos, Céd. Hipot. y otras obligaciones			
10.11	Donaciones realizadas			
20.	PAGOS POR TECNOLOGIA			
20.0	Patentes y marcas			
20.1	Diseños industriales			
20.2	Derechos de autor			
20.3	Asistencia técnica			
20.4	Otros servicios adquiridos			
	II INGRESOS DEL EJERCICIO			
30.	VENTAS O EXPORTACIONES FOB Y DONACIONES			
30.0	Materias primas			
30.1	Inventario de mercaderías	4'288.553,93		4'288.553,93
30.2	Asistencia Técnica			
30.3	Acciones emitidas y colocadas en el año			
30.4	Donaciones recibidas			
30.5	Otros servicios vendidos			
40.	COBROS POR TECNOLOGIA			
40.0	Patentes y marcas			
40.1	Diseños industriales			
40.2	Derechos de autor			
40.3	Asistencia técnica			

II.— PERSONAL OCUPADO

PROCEDENCIA		No. DE EMPLEADOS					NUMERO DE OBREROS					
		DIRECTIVOS	TECNICOS		ADMINISTRAT		CALIFICADOS		NO CALIFICAD.		TOTAL	
			Permanente	Ocasional	Permanente	Ocasional	Permanente	Ocasional	Permanente	Ocasional	Permanente	Ocasional
10.00	Ecuador	1	1		3		4				9	
20.00	Países del Area Andina											
[illegible].00	Resto de Países de ALALC											
[illegible]00	Otros países											

III.— REMUNERACIONES PAGADAS

	CONCEPTO	EMPLEADOS	OBREROS	
			Calificados	No Calificados
10.01	Sueldos y salarios pagados (formen o no parte del costo de ventas)	872.250,000		
10.02	Aportes patronales al IESS	58.848,79	28.386,00	
10.03	Aportes individuales al IESS (descontados a trabajadores o pagados por la empresa)	54.279,27	26.892,00	
10.04	Fondo de reserva de trabajadores	37.500,00	19.224,00	
10.05	Indemnizaciones laborales pagadas	2.939,48	7.299,99	
10.06	15 % de utilidades a favor de trabajadores (Art. 96 del C. de Trabajo)	52.220,16	39.413,61	
10.07	Capacitación de Personal			
10.08	Remuneraciones en Especie			
10.09	Otros beneficios sociales (asistencia médica, guarderías, etc.)			
	TOTAL	1'078.037,70	121.215,60	

IV.— PROGRAMA ANUAL DE INVERSION

LA EMPRESA INVERTIRA EL PROXIMO AÑO: SI ☐ NO ☐

MONTO DE LA INVERSION PROGRAMADA S/. _____

LA INVERSION PROGRAMADA SERVIRA PARA:

EXPANSION ☐ RACIONALIZACION ☐ REPOSICION ☐